

PÉLI INFO

LE MAGAZINE DE
LA VILLE DE **PÉLISSANNE**

DÉCOUVERTES

Première édition de la Fête du Miel

GRAND-ANGLE

L'école primaire de la Gare

SÉCURITÉ

Un nouveau Dispositif Prévisionnel
de Secours

AUTOMNE
2022

ville-pelissanne.fr





CULTURE

LE FESTIVAL MARSEILLE JAZZ DES 5 CONTINENTS s'invite à Pélissanne !

C'est une chance pour Pélissanne de faire partie de la programmation départementale du Festival Marseille Jazz des 5 Continents.

En effet, la ville accueillera le 18 novembre prochain le quintet espagnol très prometteur du saxophoniste **Antonio Lizana**.

Musicien originaire d'Andalousie, Antonio Lizana est devenu en quelques années l'un des plus célèbres représentants du nouveau jazz flamenco. Le saxophoniste, chanteur et auteur-compositeur casse les codes en mêlant jazz de haut vol, chant incarné et rythmes ibériques. Accompagné d'un quartet composé de la fine fleur des

jazzmen madrilènes, il ne cesse de se réinventer au fil de ses déambulations mondiales. Avec pas moins de trois cents concerts donnés ces trois dernières années dans trente pays différents, il a choisi Pélissanne comme prochaine destination. L'occasion de nous présenter son nouvel album *Una Realidad Diferente* qui nous transportera des racines du flamenco au jazz le plus inventif, avec, culture andalouse oblige, un soupçon de sonorités mauresques et une pincée de

culture gitane.

Nous vous conseillons de réserver votre soirée pour ne pas manquer ce voyage inoubliable !



Vendredi 18 novembre 2022



Salle Malacrida. À partir de 20h00

Spectacle gratuit

Réservation auprès de l'office de tourisme : 04 90 55 15 55



MOBILITÉ

UN NOUVEAU MINIBUS au service des associations pélistannaises

Sous l'impulsion d'Eric Condé, 1^{er} adjoint délégué au Sport et à la Vie Associative, qui cherche toujours à accompagner au mieux nos associations, la ville a mandaté l'entreprise Info'com en vue de trouver des sponsors pour financer ce minibus. C'est le 19 septembre dernier que les élus ont remis les clés aux représentants des associations qui se sont trouvés enchantés.

Entièrement financé par les acteurs économiques du territoire pélistannais et alentours, il permet d'augmenter la flotte municipale de véhicules au service de tous.



DERNIÈRE MINUTE

MÉDAILLE D'OR pour l'architecte Dominique Coulon !

Mercredi 7 septembre dernier, la Médaille d'Or 2022 de l'Académie d'Architecture a été remise à l'architecte Dominique Coulon, concepteur notamment de notre médiathèque Pierre Bottero. Cette récompense, décernée chaque année pour distinguer celles et ceux qui font briller l'architecture, l'urbanisme et leur enseignement, a été remise à Dominique Coulon pour sa « recherche inlassable de la poésie des lieux et de l'espace ». Après la sélection de notre médiathèque au concours mondial d'architecture en 2021, cette médaille d'or fait une nouvelle fois rayonner Pélissanne.

SOMMAIRE

RETOUR EN IMAGES	4-5	SÉCURITÉ	14-15
ACTUALITÉS	6-7	<ul style="list-style-type: none"> DPS : un nouveau Dispositif Prévisionnel de Secours Obligation Légale de Débroussaillage, c'est le bon moment ! 	
<ul style="list-style-type: none"> La jeunesse pélistannaise au service de Pélissanne Le CMJ aussi a fait sa rentrée Focus : L'intergénérationnel, ciment naturel de notre Bien Vivre en Provence 		TRAVAUX	16
PORTRAIT	8	<ul style="list-style-type: none"> Travaux : L'amélioration de notre cadre de vie n'a pas pris de vacances. 	
<ul style="list-style-type: none"> Dominique Vigne, l'envie de faire briller Pélissanne 		SPORT	17
GRAND ANGLE	10-11	<ul style="list-style-type: none"> Palmarès 2022 : véritable moisson de médailles pour Pélissanne ! Focus : Horse-Ball : deux Pélistannais aux Championnats du monde ! 	
<ul style="list-style-type: none"> L'École Primaire de la Gare, un véritable outil structurant, éducatif, urbain et social ! 		BON À SAVOIR	18
CADRE DE VIE	12-13	<ul style="list-style-type: none"> Pélissanne au service de ses travailleurs handicapés 	
<ul style="list-style-type: none"> Slow life + second life : de la réduction des déchets à la réutilisation des objets À la découverte de nos producteurs locaux 		PARLEN PROUVENÇAU	18
		LIBRE EXPRESSION	19

PÉLI-INFO,

TRIMESTRIEL D'INFORMATION DE LA VILLE DE PÉLISSANNE

Date de dépôt légal : 27 février 2008

Éditeur, directeur de publication et de la rédaction : Pascal Montécot, maire de Pélissanne

Impression : Imprimerie Vallière
163 avenue du Luxembourg - 13140 Miramas

Distribution : SB Distribution
Tirage : 5 500 exemplaires

Crédits photo : Niko Trouvé, Service communication, Mairie de Pélissanne.

Rédaction : Service Communication
Tél. : 04 90 55 11 52

Email : communication@ville-pelissanne.fr

Conception / Mise en Page : Noon Graphic Design
www.noongraphicdesign.com



ÉDITO

Une rentrée placée sous le signe de la vitalité !



Chères Pélissannaises, chers Pélissannais,

La saison estivale à peine achevée, conclue en beauté par une édition de « Pélissanne en Fête » particulièrement réussie, que l'heure de la rentrée avait déjà sonné.

La rentrée, à Pélissanne, vous le savez, est à la fois scolaire, culturelle, économique et associative. Quelle qu'en soit la nature, elle était placée cette année sous le signe de la vitalité confirmée de notre commune, et après les deux années que nous venons de vivre, j'en suis particulièrement fier.

Vitalité démographique d'abord, avec l'arrivée de 120 nouveaux habitants que j'ai eu le plaisir d'accueillir début septembre. Avec également l'ouverture de deux nouvelles classes accordées par l'Académie, une en maternelle à l'école de la Gare et une en élémentaire aux Enjouvènes.

Il est très rare dans un mandat de Maire de réussir à obtenir la création d'une classe supplémentaire. Je suis donc fier de pouvoir en annoncer deux.

Vitalité culturelle ensuite avec la programmation d'un concert du Festival de Jazz des 5 Continents, preuve que nos actions en faveur de la « Culture pour Tous » portent leurs fruits et sont remarquées sur le devant de la scène provençale. L'obtention récente de la médaille d'Or d'architecture par Dominique Coulon, architecte de notre médiathèque Pierre Bottero, aide elle aussi à faire rayonner Pélissanne hors les murs.

Vitalité économique enfin avec l'ouverture de 4 nouveaux commerces depuis le début de l'été, et de 3 nouveaux annoncés avant la fin de cette année.

Pélissanne avance, Pélissanne se modernise, Pélissanne continue à investir... Pélissanne attire aux quatre saisons et cultive son esprit du Bien Vivre en Provence.

Bel automne à Pélissanne !

Pascal Montécot
Maire de Pélissanne
Vice-Président de la Métropole Aix-Marseille Provence



DU 20 AU 24 JUIN

Semaine de la musique...

... l'arrivée de l'été célébrée en fanfare

Cette année encore, les Pélissannais se sont rassemblés pour assister aux concerts prévus à l'occasion de la Fête de la Musique et profiter d'un repas convivial dans les rues de la ville grâce aux food-trucks et aux restaurateurs qui ont joué le jeu. Le lendemain, ce sont les talentueux élèves du Conservatoire Municipal de Musique - M - qui ont offert aux spectateurs une jolie représentation. Un bon moyen de mettre en lumière le travail fourni au cours de l'année !



25 JUIN

Soirée des sports...

... le grand retour

Après 2 ans d'absence forcée, la soirée des sports a fait un retour triomphal au parc Saint-Martin. L'occasion de mettre à l'honneur les sportifs pélistannais ayant réalisé des performances remarquables. Un beau moment de convivialité sous le signe du sport !



4 JUILLET

Fête du Pélican...

... la fête du bien-vivre ensemble

Comme le veut désormais la tradition, c'est la Fête du Pélican qui a ouvert en grande pompe les festivités de l'été. Cet événement aux couleurs de notre commune a permis aux Pélissannais de se réunir autour d'un repas gourmand et animé, pour une démonstration éloquentes du bien-vivre ensemble.



14 JUILLET

Fête Nationale du 14 Juillet...

... avec remise de récompenses aux bacheliers

Comme à l'accoutumée, nous nous sommes retrouvés pour célébrer ensemble la Fête Nationale du 14 Juillet sous le soleil du parc Saint-Martin. À cette occasion, Monsieur le Maire et son équipe municipale ont mis à l'honneur les bacheliers de la promo 2022 en récompensant les titulaires d'une mention bien et très bien.

22 AOÛT

Libération de Pélissanne...

... avec la commémoration du 78^{ème} anniversaire

La ville de Pélissanne a célébré le 78^{ème} anniversaire de la Libération de Pélissanne, survenue le mardi 22 août 1944. Lors de cette commémoration traditionnelle, le Maire a déposé une gerbe de fleurs sur le monument du cours Victor Hugo, accompagné par les membres du Conseil Municipal des Jeunes et les associations patriotiques.

PÉLISSANNE EN FÊTES

DU 26 AU 29 AOÛT 2022



26 AOÛT

La soirée Années 80...

... a ambiacé Pélissanne

Quoi de mieux qu'une soirée spéciale "Années 80" pour lancer les Fêtes de Pélissanne ? Eric Roy et son orchestre ont enflammé le parc Roux de Brignoles lors de cet évènement convivial qui a fait vivre un grand moment de nostalgie aux nombreux Pélissannais venus y assister.



27 AOÛT

Concert Tribute Killer Queen...

... le groupe comme on ne l'a jamais vu

Les Pélissannais ne sont pas prêts d'oublier ce concert magique dans lequel les musiciens du Tribute Killer Queen ont repris tous les plus grands titres du groupe mythique. De la fameuse gestuelle de "Freddie" à l'instrumentation, le tribute a offert une prestation sensationnelle qui a ravi une foule de fans.



27-28 AOÛT

Trophée Avenir des Raplau...

... un week-end 100 % taurin

Les taureaux ont été mis à l'honneur lors de ce week-end aoûtien ! Les péliissannais sont venus nombreux admirer les déambulations de l'abrivado et du roussataïo sur les Allées de Craponne avant de terminer aux Arènes des Grandes Aires où ils ont pu assister au Trophée des Raplau.



29 AOÛT

Le Grand Aioli des Fêtes...

... a clôturé les fêtes de Pélissanne en beauté

Le traditionnel Grand Aioli des Fêtes a clôturé une saison estivale riche en évènements. Plus de 500 péliissannais ont ainsi pu déguster ce plat typique de notre région dans une ambiance familiale ! Notons également la présence exceptionnelle de nombreux maires des communes alentours et de Martine Vassal, la présidente de la Métropole Aix-Marseille.



03 SEPTEMBRE

Plus de 2000 visiteurs...

... ont pu découvrir la richesse du tissu associatif péliissannais lors du traditionnel Boulègue.

Les 3 salles Malacrida n'étaient pas de trop pour accueillir les quelques 100 associations présentes lors de ce Forum afin de présenter leurs activités aux familles. L'occasion d'organiser le temps libre des petits et des grands tout au long de l'année.



JEUNESSE

LA JEUNESSE PÉLISSANNAISE PARTICIPE ACTIVEMENT

à la construction du Pélissanne de demain.

Volonté réaffirmée par Monsieur le Maire, 38 jeunes saisonniers ont été recrutés et se sont investis au sein des services municipaux dans la mise en valeur de notre commune tout au long de l'été.

Participer à la vie du village dans lequel ils ont grandi et se sont épanouis, c'était unanimement leur principale motivation pour postuler à ce job d'été, d'autant que c'était pour chacun leur première expérience concrète avec le monde du travail.

Lucie, Johann, Fabio et Nathan, tous âgés de 16 ans à peine, arborent fièrement leur tee-shirt jaune à l'effigie de la Ville de Pélissanne. Recrutés parmi près de 80 candidatures, ils ont été répartis dans 8 services municipaux.

De leur expérience au service de la ville et de ses habitants, ils retiendront principalement 2 enseignements :

- le sens du service public,

- un plus grand respect vis-à-vis de la commune et de ses agents.

Ils ont en effet constaté, à regret, que certains habitants, peu nombreux, sont très indisciplinés et manquent de civisme, par exemple « lorsqu'ils jettent leur déchet à 3 mètres de la poubelle ».

En conclusion, tous ont souhaité remercier la Ville de Pélissanne de leur avoir permis d'obtenir ce premier job d'été et ils encouragent les autres jeunes à postuler l'année prochaine. « C'est très enrichissant humainement ! ».

Qu'ils (et elles) soient remerciés à leur tour pour leur implication et leur travail exemplaire au service de notre commune.

LE CMJ AUSSI *a fait sa rentrée.*

À peine rentrés de leurs vacances, animateurs et jeunes élus du CMJ se sont déjà retrouvés pour poser les bases de leurs futures actions.

Première bonne surprise (et néanmoins très attendue), la confirmation par la Caisse d'Allocations Familiales des Bouches-du-Rhône de l'octroi d'une subvention à hauteur de 5 000€.

Cette somme vient récompenser le travail de nos jeunes et leur soutenance, déjà particulièrement remarquée par le jury (lire notre article dans le Péli info de cet été).

Elle permet aussi de concrétiser leurs projets, portés depuis bientôt un an.

LES PROJETS DU CMJ

GRUPE SPORT LOISIRS ET CULTURE

- Lecture en plein air.
- Mise en place de projections de films.
- Organisation de tournois de jeux vidéo.
- Organisation de tournois de Street Foot
- Acquisition d'un abri sur la piste d'athlétisme.

GRUPE ENVIRONNEMENT ET CADRE DE VIE

- Création d'un Arboretum.
- Tri dans les écoles.
- Réponse à l'appel à projets « Tous résilients face aux risques » du Ministère de la Transition écologique et de la Cohésion des territoires dans le cadre de la future Journée Nationale de Résilience, institutionnalisée le 13 octobre prochain.

GRUPE ÉDUCATION JEUNESSE CITOYENNETÉ SOLIDARITÉ

- Création d'une Fête de la Jeunesse : reportée en 2023.
- Organisation d'une Fête Intergénérationnelle.



FOCUS

L'INTERGÉNÉRATIONNEL, *ciment naturel de notre Bien Vivre en Provence.*

Parmi tous les projets portés par les conseillers municipaux jeunes, un en particulier les rassemble et leur tient particulièrement à cœur : l'organisation de rencontres avec les personnes du Bel Âge.

L'une d'entre elles s'est déroulée au Clos Saint-Martin quelques jours après la dernière édition du Raid Pélissanne Aventure.

La course a traversé, cette année, l'EHPAD pour la plus grande joie des résidents.



L'un d'entre eux a d'ailleurs écrit ces quelques lignes :

« Le Raid Aventure Pélissanne, dont Monsieur Montécot, maire de la commune, nous a honorés de sa présence.

C'est plus qu'une épreuve physique pour tous les enfants participants, sans distinction discriminatoire, c'est la transmission par les adultes de valeurs qui feront d'eux des citoyens responsables.

Lors de leur passage au Clos Saint-Martin, nous avons vu quelques beaux gestes réconfortants de la part de cette jeunesse, notre relève.

Monsieur Tronc, directeur de l'établissement, a incité à les encourager tout naturellement, au micro ; il n'a omis de rendre hommage ni à son personnel, ni aux résidents, ni à tous les bénévoles remarquables accompagnateurs.

Notons le gros travail de Stéphanie Drong, animatrice qui a assuré toute la logistique pour cet évènement, y compris la sono diffusant des chansons entraînantes.

Bref, une bouffée d'air pur après une période éprouvante pour tous.

Merci pour cette belle réussite d'efforts partagés, sous un beau soleil. »

D.G.



FESTIVITÉS

DOMINIQUE VIGNE : *l'envie de faire briller Pélissanne*

Au sortir de deux années de crise sanitaire qui ont ralenti le rythme de notre vie péliissannaise, 2022 a vu le retour de 100% de nos manifestations et a mis en lumière le travail assidu du service des festivités.

À sa tête, Dominique Vigne, 35 ans, tourneur-fraiseur de formation et passionné de sport, est entré à la ville de Pélissanne en février 2017. Son expérience initiale l'aurait naturellement conduit à travailler au sein des services techniques, mais son caractère dynamique et social a été immédiatement détecté par le directeur du service des Événements, des Sports et des Associations de l'époque (ex-DESA), qui s'est battu pour l'intégrer dans son équipe.

Depuis 5 ans, Dominique exerce donc ses multiples talents au service des festivités, lors des manifestations municipales publiques ou internes, mais aussi au service de la centaine d'associations péliissannaises, et même, chaque fois que cela est possible, au service des péliissannais. Conseils municipaux, réunions publiques, inaugurations, lancements officiels, apéritifs, cérémonies patriotiques, événements sportifs, culturels, patrimoniaux et familiaux,

expositions, concerts, spectacles... Dominique et son équipe sont sur tous les fronts, en appui logistique de plus de 200 événements par an.

D'une humilité naturelle et d'une sympathie communicative, il insiste pour mettre en valeur ses deux équipiers Hakim et Rayane, toujours présents et sans qui rien ne serait possible selon lui.

Grâce à une parfaite entente, une envie commune de bien faire et une entraide indispensable des autres services municipaux (espaces verts, voirie, mobilier urbain, événementiel, bâtiment, propreté urbaine...), ce trio de choc réussit à faire battre le cœur de Pélissanne et des Péliissannais 7 jours sur 7, quasiment 365 jours sur 365.

Si Pélissanne bouge, Pélissanne vit, Pélissanne rayonne tout au long de l'année, c'est en grande partie grâce au dévouement et au professionnalisme de Dominique et de son équipe. Qu'ils en soient publiquement remerciés.

Plus de 5 tonnes de matériels stockés, déplacés, installés à chaque évènement :



4 sonos mobiles



2 sonos fixes



1 sono urbaine « public adresse »



20 plateaux samia (40 m² de scène mobile)



1 scène de 120 m²



100 plateaux et **200** tréteaux



90 tables pliables



1000 chaises



17 barnums



4 frigos



2 glacières

COMMERCE

ARISTOLOCHE PISTOLOCHE :

La nouvelle librairie – salon de thé de Pélissanne

Dans quelques jours ouvrira la toute première librairie péliissannaise : Aristoloche Pistoloche. Nous avons eu la chance de rencontrer ses deux propriétaires passionnées qui nous ont dévoilé en détail ce projet palpitant.

Rien ne prédestinait Claire, travaillant dans l'audiovisuel, et Emilie, ancienne éducatrice spécialisée, à créer leur propre librairie. Ces deux copines se sont pourtant réunies autour de ce joli projet par envie de créer un lieu culturel où l'on se sent "comme à la maison".

Dans un souci d'originalité, elles ont décidé de partager cet espace littéraire avec un salon de thé. Ici, vous pourrez feuilleter vos ouvrages préférés tout en sirotant une boisson accompagnée de délicieuses gourmandises locales.

Le lieu, singulièrement nommé "Aristoloche Pistoloche" en référence à une plante méditerranéenne, proposera également de nombreuses animations telles que des ateliers et des séances dédiées.



librairie.aristoloche@gmail.com

Esprit de terroir oblige, la librairie bénéficiera d'un rayon spécialisé sur les traditions provençales. Un espace convivial de rencontres et d'échanges que l'on devine déjà devenir un lieu incontournable de la vie péliissannaise.

Rendez-vous dans quelques jours pour l'ouverture !

ÉVÈNEMENT

1^{ère} ÉDITION DE *la Fête du Miel à Pélissanne*

Le 16 octobre prochain, la Ville de Pélissanne mettra le savoir-faire des apiculteurs provençaux à l'honneur lors de la 1^{ère} édition de la Fête du Miel.

L'évènement, à l'initiative du Pôle Commerce et du Syndicat des Miels de Provence, proposera de nombreuses animations pédagogiques gratuites destinées à faire découvrir aux visiteurs le métier d'apiculteur et les différents miels de Provence et des Alpes du Sud.

Une trentaine d'exposants seront présents pour nous faire découvrir leurs produits d'exception. Nos restaurateurs locaux quant à eux, se sont immédiatement mobilisés pour cette nouvelle manifestation gourmande, en proposant spécialement pour l'occasion des menus à base de miel provençal.



AU PROGRAMME :

VENDREDI 14 OCTOBRE

SALLE PELLER

Ciné-débat sur le thème du miel

SAMEDI 15 OCTOBRE

MÉDIATHÈQUE PIERRE BOTTERO

2 Ateliers découverte :

🕒 10h-12h : l'abeille, les ruches et le miel (à partir de 7 ans)

🕒 15h-17h : découverte de l'apiculture amateur (adultes)

DIMANCHE 16 OCTOBRE 2022

PLACE DE LA MAIRIE

Animations enfants : en famille dès 3 ans, une multitude de jeux pour apprendre en s'amusant ! Pêche aux

pollens, ateliers manuels, peinture sur ruche... et mettez-vous dans la peau d'un apiculteur pour le JEU Cherchez la Reine !

Démonstrations de cuisine au miel : du salé, du sucré, il y en aura pour tous les goûts !

Extraction de miel : venez découvrir les secrets de l'extraction du miel présentés par un apiculteur, en continu dans la salle Reversat.

PARC MAUREAU

Initiation à la dégustation des miels : en continu dès 11h dans l'Auditorium.

Expo photo : le club Art & Pixel vous propose une exposition en plein air

de photos sur le thème des abeilles et du miel.

Déambulez dans les jardins et laissez-vous guider par notre exposition sur l'apiculture provençale et les miels de la région.

CENTRE-VILLE

Apimobile : ouverture de ruche en public en toute sécurité !

Stand d'information sur la gelée royale.

Marché des producteurs.

MERCREDI 19 OCTOBRE

MÉDIATHÈQUE PIERRE BOTTERO

🕒 10h30

Raconte-moi une histoire : les abeilles.

SCOLARITÉ

L'ÉCOLE PRIMAIRE DE LA GARE, *un véritable outil structurant, éducatif, urbain*

Inaugurée samedi 8 octobre dernier, l'école primaire de la Gare anticipe les usages en rassemblant en un même pôle d'enseignement une école maternelle, une école élémentaire, un accueil périscolaire, un accueil de loisirs et un futur complexe multisports.



PRINCIPAUX ÉQUIPEMENTS

17 salles d'enseignement	1 atelier	1 salle de motricité	12 salles techniques	75 places de stationnement
3 salles d'éveil	1 salle périscolaire	7 salles de propreté	2 salles de sport	
2 dortoirs	1 bibliothèque	4 sanitaires adultes	1 self	



MOYENS HUMAINS

1 directeur	18 enseignants	10 AESH	5 ATSEM
--------------------	-----------------------	----------------	----------------



et social !



Inauguré deux ans après sa mise en service en raison de la crise sanitaire, cet équipement municipal s'inscrit dans une action globale d'aménagement durable et de création d'un véritable pôle de vie.

Le nouveau groupe scolaire ainsi implanté a plusieurs vocations :

- offrir des conditions optimales d'apprentissage et d'enseignement ;
- devenir un véritable pôle stratégique et géographique pour tous ;
- mutualiser les déplacements et le stationnement autour d'un nouvel axe pédagogique et sportif.

C'est un outil exceptionnel pour l'épanouissement des futures générations pélessannaises, qui réussit l'association des contraintes du 21^{ème} siècle et de la préservation de notre patrimoine, en intégrant la bâtisse classée de l'ancienne gare de Pélessanne.

À Pélessanne, le futur s'appuie sur notre histoire pour favoriser la transmission du savoir !


Pascal Montécot, Maire de Pélessanne.

Ce nouvel établissement structurant a permis de regrouper en un seul pôle d'enseignement les anciennes écoles du groupe scolaire Mistral et l'ancienne école Roux de Brignoles, devenues inadaptées aux exigences actuelles.


Anticipant les usages et répondant aux dernières normes urbanistiques (RT2012), l'école de la Gare est accessible aux personnes à mobilité réduite et respectueuse de son environnement (label HQE).

Depuis son ouverture, ce sont plus de 1000 enfants pélessannais qui ont profité de la qualité de cet équipement et de son personnel.

CHIFFRES CLÉS

 **7,5 millions d'€ HT**
(montant global de l'investissement)

 **20 mois**
(durée des travaux)

 **9 110 m²**
(surface totale des bâtiments, des espaces de détente, terrains sportifs et des aménagements extérieurs)

 **390 enfants scolarisés**
de 3 à 11 ans



ENVIRONNEMENT

SLOW LIFE + SECOND LIFE = *de la réduction des déchets à la réutilisation des objets*

Le bien-vivre en Provence, leitmotiv de notre commune et fil rouge de ce mandat, passe aussi par des actions durables menées tout au long de l'année par la Ville de Péligssanne. En voici deux exemples concrets.

PÉLISSANNE A FAIT LA CHASSE AU PLASTIQUE !

En préambule du World Clean Up Day, la Ville de Péligssanne s'est mise au vert avec l'organisation d'une semaine « Zéro Plastique ».

Cet évènement écologique avait pour objectif de sensibiliser la population à la réduction des déchets à la source en modifiant ses habitudes d'utilisation du plastique au quotidien. Il s'est tenu du lundi 12 au vendredi 16 septembre dernier.

Grâce à la mobilisation de tous les services municipaux, une multitude d'animations diverses et variées ont donné le tempo tout au long de cette

semaine responsable. De nombreux challenges ont été proposés par le Service Éducation Jeunesse aux enfants, en classe ou lors des accueils périscolaires, avec des ateliers ludiques autour du plastique et de son impact nocif pour la planète. Le pôle commerce, les commerçants et les entreprises partenaires se sont également mobilisés pour vous aider factuellement dans vos courses au quotidien afin de réduire votre utilisation de plastique. Le pôle Cadre de Vie et Environnement a présenté quant à lui des alternatives écoresponsables lors du marché dominical. Une collaboration utile interservices municipaux.

Enfin, une communication quotidienne sur les bons gestes à adopter a été orchestrée sur le site internet et la page Facebook de la ville pendant ces cinq jours de chasse au plastique.

Point d'orgue de la semaine, le "World Clean Up Day", la journée mondiale de nettoyage de notre planète, lors de laquelle de nombreux Péligssannais se sont mobilisés, en famille ou avec leur club ou association, au rythme des podcasts enregistrés par les ados péligssannais en atelier avec leurs animateurs.

Une belle réussite collective !



OPÉRATION DE FERRAILLAGE : OFFRIR UNE SECONDE VIE À NOS DÉCHETS

Au début de l'été, la Ville de Péligssanne a fait appel aux services d'un ferrailleur pour retirer des épaves encombrantes situées, entre autres, sur un terrain attenant au Moulin à Huile des Costes.

Environ 50 à 60 m³ de déchets métalliques ont ainsi pu être retirés et repartiront en fonderie afin d'être transformés pour diverses utilisations. Une initiative qui a permis d'épurer le site tout en réutilisant les matériaux de façon écoresponsable.



ALIMENTAIRE

À LA DÉCOUVERTE *de nos producteurs locaux*

Vous êtes à la recherche de produits frais de qualité au goût authentique ? La ville de Pélissanne a à cœur de vous faire découvrir ses producteurs locaux. Rencontre avec deux d'entre eux.

DOMAINE SAINTE PHILOMÈNE

Issu d'un père éleveur de charolais et céréalier, rien ne prédestinait Geoffroy de la Perrière à devenir le vigneron renommé qu'il est aujourd'hui... sauf peut-être la passion !

Arrivé en 2005 dans la région, il reprend la gérance du domaine Sainte Philomène en 2008 avec

ses parents qui travaillent avec lui jusqu'à leur retraite l'année dernière. Il gère désormais seul ce petit paradis de 50 hectares, dont 25 hectares de vignobles, accompagné d'une salariée qui s'occupe de la partie gestion. Ici sont produits du vin blanc, du vin rosé, du vin rouge et même de l'huile d'olive provenant des oliviers cultivés sur le domaine.

Ces produits d'exception sont vendus directement au caveau familial, mais également à des cavistes et restaurateurs locaux. N'attendez plus pour venir découvrir ce splendide domaine viticole situé aux portes de Pélissanne !



Route de Cazan
13330 Pélissanne



POULAILLER BIOLOGIQUE JEAN CORTÈS

Installé depuis 2015 dans son exploitation pélistannaise, Jean Cortès est un aviculteur biologique qui prône une culture dans le respect de la nature. Ses 300 poules bénéficient ainsi d'un espace en plein air jonché de thym et de romarin ainsi que de quelques arbres fruitiers qui les abritent de la chaleur en plus de les régaler. Ici, aucun pesticide ni antibiotique ne sont utilisés : tout est 100% naturel !

Quant aux volailles, elles sont exclusivement nourries avec des aliments provenant de notre belle région. Jean propose ses œufs frais à la vente lors du marché des producteurs le mercredi matin, place Pisavis, et du marché du dimanche. Il fournit également les producteurs et restaurateurs locaux. Membre de l'AMAP (Association pour le Maintien de l'Agriculture Paysanne), il est présent pour des distributions aux particuliers le mardi soir devant la cave coopérative et effectue des livraisons à domicile pour les personnes à mobilité réduite. Au rythme des saisons, il concocte de délicieuses spécialités telles que des œufs à la truffe récoltée sur Pélissanne ou encore du pain d'épices lors des fêtes de Noël. N'attendez plus pour venir les découvrir !



Quartier Sabouillon Est
13330 Pélissanne.



DPS

UN NOUVEAU DISPOSITIF PRÉVISIONNEL DE SECOURS

*pour assurer la sécurité
des Pélissannais.*

Depuis cet été, vous les avez certainement déjà repérés grâce à leur tenue jaune et bleue. Ils sont là pour assurer votre sécurité lors des manifestations publiques de masse sur Pélissanne et palier à toute situation d'urgence. Qui sont-ils ?

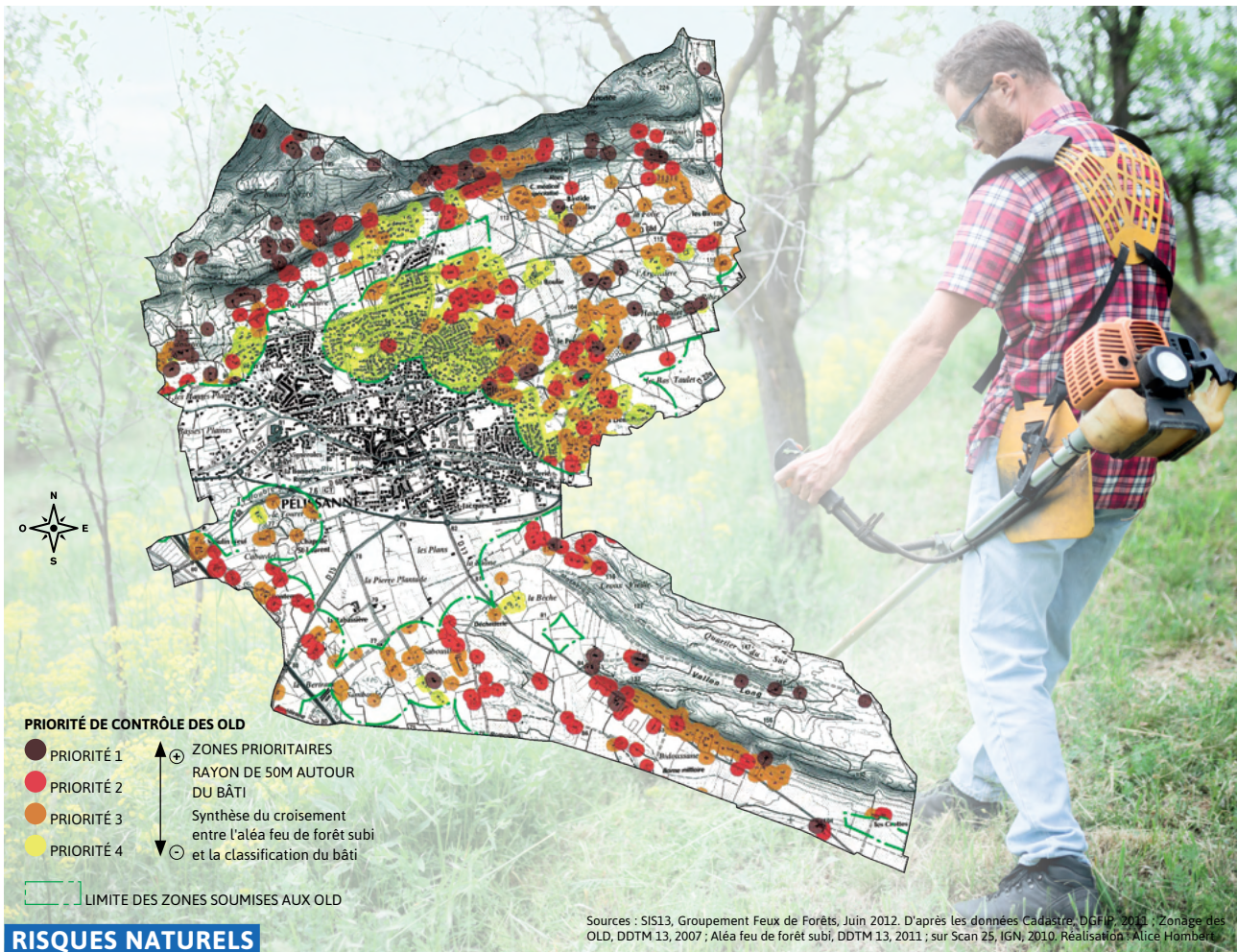
La réglementation préfectorale pour les rassemblements de masse prévoit en effet la mise en place d'un tel dispositif pour toute manifestation de plus de 500 personnes sur la voie publique... autant dire toutes les grandes manifestations pélistannaises, car vous êtes nombreux à répondre présents à chaque évènement.

Selon la jauge de l'évènement, la présence d'un ou deux binômes, dotés d'un équipement complet de premiers secours (dont défibrillateur et bouteille d'oxygène), permet d'assurer une parfaite réactivité lors d'éventuels malaises, coup de chaud, état d'ébriété...

Organisme agréé par la sécurité civile, la Ville de Pélissanne a choisi de faire confiance à l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers des Bouches-du-Rhône.

Grâce à leur grand professionnalisme tout au long de l'été, aucun incident grave n'a été à déplorer lors de nos festivités.





OBLIGATION LÉGALE DE DÉBROUSSAILLEMENT... *c'est le bon moment !*

La commune de Pélissanne est soumise à des risques naturels de plusieurs natures, dont celui des incendies de forêt. Afin de lutter efficacement contre cette menace qui a durement sévi cet été en France, des mesures ont été mises en œuvre.

Le préfet des Bouches-du-Rhône a identifié par arrêté les zones soumises aux risques incendies. Ce classement a pour conséquence d'imposer une obligation légale de débroussaillage (OLD) dans les secteurs situés à moins de 200 mètres de ces zones.

Nous entrons actuellement dans une période automnale très favorable aux travaux de débroussaillage. Le moment idéal pour incinérer vos rémanents sans risque, en respectant toutefois la réglementation mise en place.

De septembre à fin novembre, vous pouvez en profiter pour :

- tailler vos haies,
- élaguer vos pins,
- brûler vos végétaux...

À Pélissanne, aux côtés de la police municipale, c'est l'office national des forêts (ONF) qui est chargé d'accompagner les propriétaires dans la mise en œuvre de leurs obligations légales de débroussaillage.

En cas de non-respect de ces OLD, le contrevenant s'expose à des amendes, à l'exécution de ses obligations et à ses frais par l'autorité locale, et, en cas de refus après mise en demeure à une amende pouvant aller **jusqu'à 30€ par m² non débroussaillé !**

La municipalité compte donc sur l'engagement citoyen de chacun dans cette démarche destinée à garantir la sécurité des Pélissannais et la préservation de notre patrimoine exceptionnel.

Afin d'éviter l'année prochaine un nouvel été dévastateur pour nos espaces naturels, agissons chacun dès maintenant !

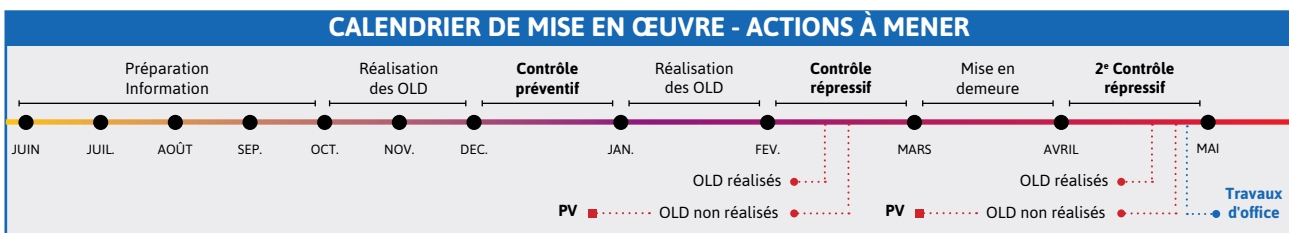


Police municipale

Parc Roux de Brignoles 13330 Pélissanne

04 90 55 31 90

Police.municipale@ville-pelissanne.fr





L'AMÉLIORATION DE NOTRE CADRE DE VIE *n'a pas pris de vacances.*

Près de 500.000 euros ont été investis pendant l'été pour améliorer les conditions d'apprentissage de nos enfants et de leurs enseignants.

En cette rentrée, les services des Ressources Humaines et du CCAS ont réemménagé dans leurs nouveaux locaux situés à côté de l'Hôtel de Ville. Un confort de travail pour les agents, une qualité d'accueil accrue et une confidentialité indispensable pour les Pélissannais.

Pendant l'été, la Ville de Pélissanne a entrepris de nombreux travaux de réaménagement et d'autres sont d'ores et déjà programmés pour les mois à venir :

- création d'un nouvel accueil périscolaire aux Enjouvènes,
- aménagement de 2 nouvelles classes liées aux augmentations d'effectifs,
- installation de capteurs CO₂ dans toutes les classes,
- peintures,
- plafonds,
- dortoirs,
- toilettes,
- plaques isolation phonique dans les réfectoires...

Il est important de souligner d'une part qu'une partie de ces aménagements a été financée grâce au groupe de réflexion sur les conditions de travail des ATSEM qui bénéficie de financements, et de saluer d'autre part le savoir-faire de nos agents municipaux et des saisonniers, car la plupart de ces travaux ont été réalisés en régie.

Le nouveau parking du Souvenir Français, équipé d'un abri vélos, est désormais ouvert au stationnement.

Les travaux au nouveau siège de la Boule du Pélican sont quant à eux dans une phase de montage des pré-murs.

Concernant les autres chantiers de voirie, ils se poursuivent du côté de la rue de la République avec une reprise des trottoirs et des enrobés. La Métropole aura la charge de son côté de la partie réseaux humides. À cette période débiteront également des travaux de requalification de la rue du Fer à Cheval qui se poursuivront jusqu'en 2023.

Au total, c'est plus d'un million d'euros que la commune continue d'investir chaque année pour améliorer notre cadre de vie.



PALMARÈS 2022 : Véritable « moisson de médailles » pour Pélissanne !

Cette année 2022 est définitivement un bon millésime pour le sport Pélissannais !

De l'athlétisme à la boxe en passant par le Yoseikan, nombre de jeunes adhérents se sont fait remarquer en obtenant un classement exceptionnel allant jusqu'aux Championnats de France.



HORSE-BALL : Deux Pélissannais aux Championnats du monde

Ethan Mattout et Julien Ribatti ont tous deux brillé aux derniers championnats du monde de horse-ball en Normandie. Rencontre avec ces jeunes espoirs du sport pélistannais.

Amis depuis l'enfance, Ethan et Julien ont progressé ensemble dans leur apprentissage du horse-ball, qu'ils pratiquent depuis l'âge de 8 ans. Aujourd'hui âgés de 16 et 17 ans, ils se sont hissés au sommet en participant aux Championnats du monde 2022 où ils ont remporté respectivement les titres de vice-champion (moins de 16 ans) et de champion du monde (moins de 21 ans) en équipe.

L'aboutissement de nombreuses années de travail acharné qui se traduit par un entraînement intensif 4 à 5 fois par semaine aux Écuries des Elfes à Salon-de-Provence, en compagnie de leurs montures respectives, avec qui ils partagent une relation fusionnelle.

Passionnés par ce sport de balle, un « mélange de basket et de rugby à cheval » selon Julien, ils ont en outre la chance d'être entraînés par le sélectionneur de l'équipe de France en personne. Déplorant que le horse-ball soit encore trop méconnu dans l'Hexagone, les deux champions ont à cœur de faire découvrir à tout le monde cette discipline sportive gratifiée de nombreux titres de champions dans toutes les catégories.

PALMARÈS D'UNE SAISON RICHE EN RÉCOMPENSES :

En karaté :

- Célian Veylon a été sélectionné pour les Championnats de France en catégorie Minimes.

En kick-boxing :

- Eva Lopez a décroché le titre de championne PACA de K1 et s'est qualifiée en finale des Championnats de France dans la catégorie Minimes de moins de 46kg.
- Son homologue masculin Lorenzo Molinas s'est quant à lui qualifié en finale des championnats PACA et en demi-finale des Championnats de France dans la catégorie Cadets de moins de 52 kg.

En athlétisme :

- Paul Nicolas a brillé aux Championnats de France à Saint-Renan en obtenant la médaille d'or concours masculin Octathlon.
- Laura Chaurand a terminé 5^{ème} aux Championnats de France hivernaux de cross aux Mureaux dans la catégorie Minimes Filles (et 1^{ère} de son âge) et vice-championne de France par équipe.
- L'équipe APC (AthléProvenceClubs) a terminé 4^{ème} aux Championnats de France d'équip'athlé, avec 7 athlètes de Pélissanne.

- L'équipe Minimes Filles de l'APC a terminé vice-championne de France de Relais 800 – 200 – 200 – 800, avec 2 athlètes de Pélissanne.
- L'équipe d'épreuves combinées APC est devenue championne de France, avec 5 athlètes de Pélissanne.
- L'équipe PACA garçon a terminé 3^{ème} et l'équipe filles 6^{ème} à la Coupe de France des Ligues à Angers.

En yoseikan budo :

- Kelyan Figuiere (cadet) et Florian Fabre (senior) ont tous deux décroché le titre de champion de France 2022 dans la catégorie Pied / Poing / Arme ainsi qu'un titre de vice-champion de France 2022 en équipe Arme pour Florian.
- Sybille Lacroix (junior) a quant à elle décroché le titre de championne de France 2022 dans la catégorie Pied / Poing / Arme.

En foil :

- Colin Hermitant est devenu champion de France de Foil Jeunes sur l'étang de Berre durant les Championnats qui se sont déroulés du 20 au 26 août dernier. Sa sœur Pauline a également brillé en terminant à la 3^{ème} position.

INSERTION

PÉLISSANNE EN ACTION

pour l'inclusion de ses agents handicapés

Depuis 2021, la Ville de Péliissanne développe son action en faveur des personnes reconnues travailleurs handicapés en sollicitant un fond spécifique pour l'insertion dans la fonction publique (FIPHFP).

Cette convention, d'une durée de trois ans (2021-2023), compte 3 objectifs :

- faciliter le maintien dans l'emploi grâce à un aménagement du poste et des équipements de travail, un accès à la formation...
- favoriser l'intégration de nouveaux agents avec des contrats adaptés,
- sensibiliser les agents sur la notion de handicap et les inciter à faire reconnaître leur statut pour améliorer leur quotidien.

Cette campagne de sensibilisation se poursuit aujourd'hui au travers d'une newsletter interne diffusée à tous les agents de la collectivité. Elle a pour but de faire tomber les barrières et briser les tabous qui entourent la question du handicap.



52% DES PERSONNES
en situation de handicap...

...pratiquent une activité sportive

Sur le terrain comme au travail, le handicap n'est pas synonyme d'incapacité. Le sport est un allié physique et psychologique. De plus en plus de sport sont adaptés aux personnes en situation de handicap et il n'est pas rare que certaines personnes combinent vie d'athlète et vie professionnelle. Nous sommes tous concernés par le handicap. Quel que soit votre poste, des aménagements existent pour prendre en compte les besoins liés à votre situation de santé, pour exercer votre métier dans un environnement de travail adapté.

LE HANDICAP, ÇA N'ARRIVE PAS QU'ÀUX AUTRES, ALORS PARLONS-EN !

1 personne sur 2 sera concernée, par une situation de handicap temporaire ou définitive, au cours de sa vie.

PRÉVENTION

UNE ACTION DE PRÉVENTION

de la santé et de la sécurité pour les Atsem

Péliissanne participe, avec 14 autres communes en France, à un programme national test portant sur l'amélioration des conditions de travail des Agents Territoriaux Spécialisés des Écoles Maternelles (ATSEM).

Développé par la CNRACL (organisme de retraite des agents publics) au travers d'un Fonds National de Prévention, le projet se traduit depuis plus d'un an par des actions concrètes de la Ville en matière de prévention des risques professionnels : investissement dans du matériel plus ergonomique et adapté à la pénibilité du travail des Atsem, réhabilitation des bâtiments...

Des panneaux d'absorption du bruit ont d'ailleurs été récemment installés dans le restaurant de l'école des Enjouvènes pour diminuer l'exposition au bruit de ces personnes.

Fière de cette dynamique, la municipalité s'attellera à la recherche de soutiens financiers similaires pour étendre ses actions à d'autres services municipaux.

PARLEN PROVENÇAU !

CULTURE



« Lou dimenche 25 de setembre se debanara nosto festo de Sant Maurice.

Aquèu legiounàri rouman qu'es mort en martir a douna soun noum à nosto glèiso e à la voto.

Aquest annado, bord qu'es lou centenari dòu group folklorique Lou Pelican, la dimenchado sara un pau especialo. La messo se fara en coulabouracioun émé la parròqui pèr la musico provençalo.

À la fin de la celebracioun, la municipalité vous counvidara à l'aperitièu pèr béure lou famous « BIDOU », qu'es la poucioun magico de Pelissano.

Touto la journado, poudrès prouficha dis animacioun sus lou tèmo di mestié ancian sus la plaço Pisavis. Venès tasta lou

café, la counfituro, vèire li bugadièro e participa à l'escolo coume vòsti rèire.

Lou Pelican vous presentara tambèn un mouloun di danso e di musico de soun repertòri pèr retraire 100 ans d'istòri au Pelican e à Pelissano.

LEXIQUE

glèiso= église

voto= fête votive

bord qu'es= puisque

rèire= grands-parents

mouloun= un grand nombre

retraire= retracer

ADIEUX À

BAJART Gérard (70 ans), MAHAUD Hélène (96 ans), STEVENIN Bernard (83 ans), PIERRE Bernard (93 ans), JEAN Adrien (92 ans), LAFFITTE Yolande (78 ans), DI GALLO Mario (85 ans), GENTE Claire veuve BARLES (88 ans), JOURDAN Henriette veuve LA MOLA (93 ans), GILBERT René (85 ans), MOBILE veuve FORGIA Margherita (99 ans), LABATUT Daniel (58 ans), ULDARIC Francis (82 ans), FONDECAVE Bernard (78 ans), THIEBAT Christine épouse PELISSIER (69 ans), CALEGARI Maria veuve GRUNEBERG (94 ans), COSTA Jeanne veuve GIANNORSIO (101 ans), CONDE Alfred (73 ans), CLAIR Marie-Paule épouse GIRE (68 ANS), CALVIN Eugène (94 ans), ALBA Michel (77 ans), PASQUALI Estelle épouse ORFEO (64 ans), SANIÉ Geneviève (74 ans), STANKEVICIUS Xénia veuve MATARAZZI (96 ans), CASTELLANO Bernard (63 ans), LEVY veuve BENBASSAT Sarah (95 ans), DORISON Christine épouse PINAZO (66 ans), VILLA-MARCO Carmen, Aurore (71 ans).

NOUVEAU-NÉS

DECORDE LOJTEK Emma, MONTOYA Tess, GOUIRAND Emilien, REYNAUD BATTEUX Léandre, BULLIOT Eleonore, MONTOYA Antoine, SAYE Alba, VERNOTTE Tom, MARCO Heylie, TAVORMINA Tessa, LAMBERT Elohim, CARLIER REYRE Adélaïde, GRATIA Balthazar, TORA Liviã, SANCHEZ Léonie, RASSE Loann, BAHY Calista, HECKEN Victor, MARTINATTI Livio, BEILLEAU Théo, BERTIN Ambre.

MARIAGES

25/05 : ROYER François et ULRICH Déborah. **28/05** : LAPAQUE Arnaud et COUMENGES Valérie. **04/06** : HARAMBAT Guilhem et BONNET Laura. **18/06** : CRISTOL Patrick et HETZEL Céline. **02/07** : RICARD Emmanuel et PIGAL Pascale. **16/07** : CAUQUIL Vincent et STAVRAS Adeline. **22/07** : AUTERIVES Fabrice et IMBERT Béatrice. **06/08** : PLOUARD Pierre et CASETTA Jeanne, SZULE Guillaume et ALCARAZ Sandra.

LIBRE EXPRESSION

LES ÉLUS DU GROUPE "ENSEMBLE VIVONS PÉLISSANNE"

Père et Maire, des objectifs similaires.

C'est une image qui peut prêter à sourire, et pourtant c'est l'un des piliers de notre action publique quotidienne.

La gestion en « bon père de famille », celle qui nous permet de dimensionner nos investissements à la mesure des capacités de notre ville ; celle qui nous permet de prendre des décisions et faire des choix en responsabilité et pour l'intérêt général.

Eau, énergies... tout comme chacun d'entre nous, la Municipalité est impactée significativement par la hausse des coûts de ces matières premières et analyse de manière pragmatique les actions que nous devons mettre en œuvre pour limiter cet impact. Température dans les bâtiments publics, éclairage, manifestations ou événements, recherche de partenariat avec le privé, études photovoltaïques, toutes les pistes d'économie sont envisagées.

Mais cette gestion ne signifie pas immobilisme.

Nous en voulons pour preuve l'immense succès des fêtes municipales de juillet-août qui ont attiré une foule conquise par la programmation. Les travaux estivaux qui améliorent durablement notre cadre de vie (comme par exemple la livraison en cette rentrée de l'Espace Roger Toupie en lieu et place de l'ancienne école de musique sur le site des Enjouvènes ; ces bâtiments entièrement renouvelés accueilleront les enfants de l'école primaire des Enjouvènes sur les temps périscolaires ainsi que le nouvel Espace Jeunes...), ou les aménagements dans nos écoles qui permettent d'offrir à nos élèves les meilleures conditions d'apprentissages et aux enseignants des modalités d'enseignement optimales.

La situation financière actuelle impose à notre commune, à l'instar de la plupart des communes hexagonales, de nécessaires recherches d'économie qui nous concernent tous et qui devraient obliger les élus, tous les élus, à une essentielle solidarité.

Nous n'avons, malheureusement, pas tous la même définition de ce mot-là !

Votre confiance nous honore et nous oblige ; nous continuons à agir pour résoudre au mieux les problèmes que chacun rencontre au quotidien.

Conformément à l'article L2121-27-1 du CGCT et la loi relative à la démocratie de proximité du 27 février 2002

LES ÉLUS DU GROUPE "RÉUNIR PÉLISSANNE"

Malgré notre intervention étayée et notre objection au cours du conseil municipal de juin, décision a été prise par la majorité de fermer l'accueil du secteur Petite Enfance/ Enfance non plus à 18h30, mais à 18H.

Si le conseil technique du personnel a bien été préalablement concerté, il n'en n'a pas été de même pour les familles concernées qui se sont retrouvées dos au mur.

Les conséquences de cette décision sont loin d'être minimes pour les parents qui très majoritairement travaillent hors du pays salonnais et n'ont pas tous les moyens d'aménager leurs heures de travail et de réduire les temps de transport.

L'intention est claire : faire des économies de fonctionnement. Conséquences : Après la hausse de la cantine l'an passé, nouvelle augmentation des charges des familles et réduction du service rendu aux péliissannais.

Sur le budget global de la commune, de combien sera l'économie de cette ½ heure supprimée ?

Quelles solutions trouvées pour toutes les familles impactées ?

Fidèles à nos valeurs, nous confirmons notre soutien aux services publics pour et à la portée de tous, sans réduction.

Texte non transmis.

LES ÉLUS DU GROUPE "S'UNIR POUR PÉLISSANNE"

P É L I S S A N N E

1^{ère}

Fête

DU

Miel



DIMANCHE

16

OCTOBRE

2 0 2 2

DE 9H À 19H

CENTRE-VILLE

DÉGUSTATIONS - VENTE

ANIMATIONS GRATUITES

Suivez-nous



www.miels-de-provence.com



Apiculteurs
en Provence



MY PROVENCE



Pour plus
d'informations,
scannez-moi

